



TUWAPENDE WATOTO

Chers donateurs et donatrices de la Fondation Tuwapende Watoto

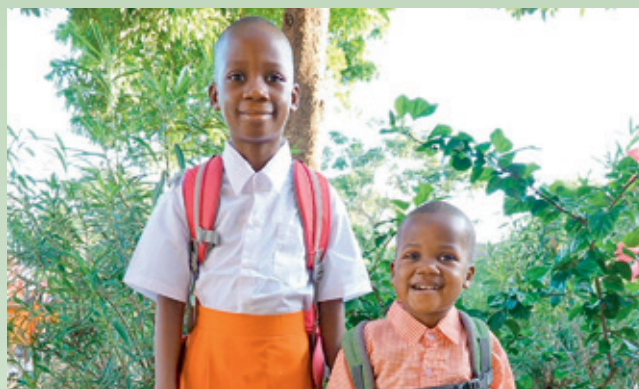
En avril 2023, le journal tanzanien „The Citizen” a cité le vice-président Philip Mpango qui a présenté la vision du développement national. Il a souligné qu'un accent particulier devait être mis sur la formation et la recherche scientifiques, techniques et professionnelles. Nous sommes heureux de travailler dans un environnement qui est également considéré comme important par le gouvernement.

Comme dans tous les pays africains, le chômage des jeunes est l'un des plus grands défis de la République de Tanzanie. Selon l'UNICEF, seuls 4 % des jeunes ont la possibilité d'obtenir une formation professionnelle.

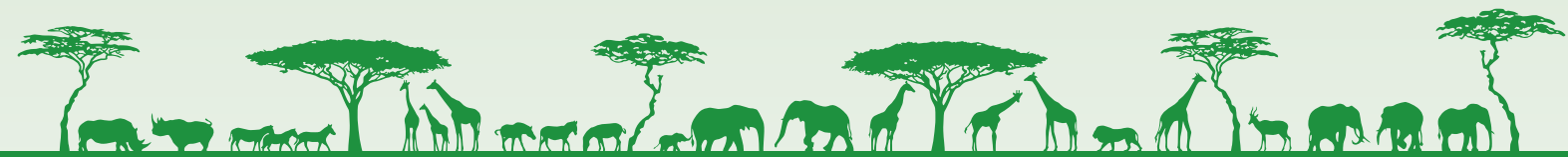
Grâce à notre école professionnelle, nous permettons à de nombreux jeunes de notre région d'achever avec succès un apprentissage professionnel. Nous aidons ainsi de nombreux jeunes adultes à mener une vie autonome et soutenons l'Etat tanzanien dans son développement.

Orphelinat: cinq enfants supplémentaires

- En février, nous avons accueilli Rebecca, trois ans, ainsi que les jumeaux Khadija et Hamisi, du même âge, dans notre orphelinat. Ils ont passé leurs premières années de vie chez les sœurs de Baldegg au centre Msimbazi à Dar es Salaam. Ces religieuses s'occupent des nourrissons et des enfants en bas âge.
- La sœur de Rebecca s'appelle Daniela et vivait dans un orphelinat dans le village voisin. C'est avec plaisir que nous avons accueilli Daniela, âgée de neuf ans, dans notre famille Tuwapende Watoto. Nous sommes heureux que les deux sœurs puissent désormais grandir ensemble.



- En avril, nous avons également pris la responsabilité d'une petite fille de quatre ans, Michelle.
- Les enfants bénéficient d'un encadrement affectueux et grandissent dans une communauté protégée. Ils reçoivent une bonne éducation scolaire dans notre école maternelle et primaire. Nous accompagnons les enfants jusqu'à ce qu'ils aient appris un métier ou terminé leurs études.



- L'audition de notre jeune Gabriel, 16 ans, est réduite. Grandir avec un handicap dans un pays en développement comme la Tanzanie n'est pas facile. Nous l'avons fait examiner dans différents hôpitaux et il a également suivi des cours d'orthophonie. Pour Gabriel, il était très difficile de suivre les cours dans l'école secondaire privée en internat. Il n'était pas non plus assez autonome pour porter et régler correctement ses appareils auditifs. Il fréquente maintenant notre classe de répétition de l'école secondaire. Dans cette petite classe, il suit très bien les cours. Il habite dans notre orphelinat et n'a plus à lutter contre le harcèlement. Les enseignants font preuve de compréhension lorsqu'il ne comprend pas quelque chose. Je ne l'ai jamais vu aussi heureux!
- En Tanzanie, l'examen national de la quatrième école secondaire est très important. Les résultats déterminent les possibilités des prochaines étapes de formation. La moyenne des résultats de la quatrième année secondaire de Julius n'était pas assez bonne pour lui permettre d'entrer au lycée. Il suit maintenant une formation professionnelle en TIC dans notre école professionnelle et vit chez lui, à l'orphelinat. Cela lui plaît bien, il est motivé et satisfait de sa décision.
- Peter, Luqman et Christopher ont été très bien préparés par nos enseignants pour l'examen national de la septième année et pour les examens d'entrée dans les écoles secondaires privées. Les trois garçons ont été admis à l'école secondaire Baobab et y ont entamé leur première année d'école secondaire en janvier 2023.

Ecole maternelle et primaire „Education for a bright future”

La formation est la clé du succès.

- Actuellement, 808 enfants fréquentent l'école enfantine et l'école primaire. Depuis des années, nous sommes l'une des meilleures écoles de Tanzanie et nous garantissons le passage à l'école secondaire à tous ceux qui quittent l'école primaire. Contrairement aux autres écoles primaires, nous enseignons sans recourir à la violence physique, ce qui est très apprécié par les parents. Ils sont reconnaissants d'avoir appris cette méthode d'éducation de notre école et se réjouissent d'appliquer l'éducation sans violence dans leur vie quotidienne privée.
- Les résultats des examens nationaux des septièmes années en octobre ont été très satisfaisants, avec 38 A, 25 B et 3 C.
- En quatrième année, les résultats aux examens étaient encore meilleurs, avec 79 A, 11 B et 1 C. Nous sommes fiers de nos élèves et reconnaissants envers les enseignants très engagés et la directrice qui travaille de manière exemplaire.



- L'organisation bien rodée de notre école et la bonne infrastructure, qui dispose de suffisamment de salles de classe, de salles polyvalentes et de terrains de jeu, sont très appréciées par nos collaborateurs et les élèves. Les inspecteurs du Ministère de l'Éducation en font d'ailleurs mention dans leurs rapports. Cela valait la peine d'investir dans une construction de qualité et durable et de réaliser l'extension de l'école. Nous sommes reconnaissants que cela ait été possible grâce au soutien de nos donateurs et donatrices, de fondations et d'associations.
- Une bonne alimentation pour nos élèves est très importante pour nous. Nous préparons des repas sains avec des légumes frais cultivés dans notre école professionnelle. Nous savons que de nombreux enfants ne reçoivent que peu ou pas de nourriture le soir.
- Nous finançons les frais de scolarité, les repas et le transport pour environ 15% des enfants de l'école maternelle et primaire. Cela aussi est très apprécié par les inspecteurs du Ministère de l'Éducation.
- Nous soutenons les élèves qui ont perdu un parent et dont la famille se trouve soudainement en difficulté financière, afin qu'ils puissent continuer à suivre les cours dans notre école.
- Le nombre de jeunes issus de familles ayant besoin d'un sou-



tion, que nous soutenons après l'école primaire et également pendant l'école secondaire, ne cesse d'augmenter. Actuellement, il s'agit de 40 élèves. Ils reçoivent tous les six mois le montant nécessaire pour le matériel scolaire, les transports publics, les repas et l'uniforme. Nous continuons également à aider les jeunes pendant leur formation professionnelle.

Rapport de Marium Chande:

Je m'appelle Marium Chande. J'ai 19 ans et je vis à Bunju B, Dar es Salaam. Je suis la deuxième d'une famille de quatre enfants. J'ai été soutenue par l'école primaire Tuwapende Watoto à partir de 2010, de l'école enfantine jusqu'à la fin de la septième année. J'ai ensuite passé mon examen national en septième année avec un bon résultat et j'ai été sélectionnée pour aller à l'école secondaire à Mabwe. J'ai obtenu mon diplôme de fin d'études secondaires en 2021 et j'ai continué à bénéficier du soutien de Tuwapende Watoto pendant mes études secondaires.

J'ai obtenu de bons résultats aux examens de l'école secondaire parce que j'ai reçu la meilleure formation à l'école Tuwapende Watoto. Ici, en Tanzanie, il est très difficile d'obtenir de bons résultats dans les écoles publiques. Les écoles privées comme Tuwapende Watoto offrent généralement une bonne éducation.

Début 2023, j'ai eu une nouvelle chance de commencer un apprentissage en électronique au centre de formation professionnelle de Tuwapende Watoto. Mes parents n'avaient pas les moyens de soutenir ma formation, car je viens d'une famille pauvre et mon père est malade depuis quelques années. Avec son salaire, ma mère ne peut financer que la nourriture et les quelques autres besoins domestiques. J'étudie très dur pour pouvoir réaliser de grandes choses dans ma vie et aider ma famille. Dans l'apprentissage électronique, j'apprends beaucoup de choses formidables, en particulier les nouvelles technologies électroniques. Je suis très motivée et je pense que l'apprentissage m'ouvrira de nombreuses portes vers le succès dans ma vie.

Je suis heureuse d'être soutenue par Tuwapende Watoto, car ma famille a des difficultés financières. Je tiens à remercier toute la direction de Tuwapende Watoto, les donateurs et donatrices et tous mes enseignants pour leur soutien massif. Je me réjouis de devenir une artisane en électronique très performante.

Cordialement, Marium Chande.



Nouveau bâtiment pour l'école enfantine et la crèche

En automne 2022, tous les documents nécessaires étaient disponibles et nous avons enfin pu commencer en novembre la construction du bâtiment prévu, qui comprend huit salles de classe, une grande salle polyvalente, quatre bureaux et quatre locaux de stockage ou de préparation, ainsi que les salles d'eau nécessaires. Nous prévoyons de livrer le bâtiment à l'école maternelle et à la crèche début novembre 2023.

Pour ce bâtiment aussi, nous veillons à une bonne qualité de construction et au respect des délais. Actuellement, nous planifions les travaux d'environnement, le parking pour les bus scolaires, l'aire de jeux et le mobilier.



Ecole professionnelle

- En Tanzanie, le besoin en main-d'œuvre qualifiée et bien formée est important. Notre école professionnelle dotée d'un équipement moderne et d'un système de formation dual y contribue largement. Il est de notre devoir d'inciter davantage de jeunes à suivre cette précieuse formation.
- Parmi nos diplômés de l'examen national de décembre dernier, 41 apprentis ont réussi leur examen et deux apprentis doivent le repasser à la fin de l'année. Nous leur proposons à cet effet un cours de répétition intensif.
- La bonne offre de notre école professionnelle est de plus en plus connue. Le nombre d'apprentis a heureusement augmenté. Actuellement, nous formons 153 apprentis dans les huit classes professionnelles. Les inscriptions pour la troisième année d'apprentissage, qui débutera en juin, sont actuellement en cours.
- De même, 18 étudiants externes ont suivi nos cours d'informatique au premier trimestre.
- Pour certains apprentissages professionnels, nous avons dû faire l'inventaire des ateliers pour un plus grand nombre d'apprentis.
- Il est très réjouissant de constater que nous avons une grande classe dans l'apprentissage de la couture. Nous avons ainsi eu besoin de machines à coudre industrielles supplémentaires.



- Nous sommes la seule école professionnelle à proposer un apprentissage de deux ans pour la coiffure et la beauté. Dans toutes les autres écoles, les cours ne durent que six ou douze mois. Nous avons dû faire beaucoup d'efforts pour nos apprentis afin qu'ils aient la possibilité de passer les examens nationaux. C'est une bonne chose que nous ayons également eu une augmentation du nombre d'apprentis dans cette formation professionnelle. Nous avons complété notre salon avec un inventaire supplémentaire afin de disposer de suffisamment de places de formation pour tous les apprentis.
- Les modifications du programme d'enseignement dans l'école professionnelle tanzanienne nécessitent des adaptations d'avenir de notre infrastructure. Mon mari Beat et le professeur d'électronique Leonard ont évalué ensemble les appareils PLC (programmable logic controller, en français API, automate programmable industriel) nécessaires. Un automate programmable est un appareil utilisé pour former nos apprentis à la commande numérique ou à la régulation de machines et d'installations. La programmation d'API est une tâche importante dans la conception et la mise en œuvre d'applications de commande dynamiques. La Tanzanie a un besoin urgent de ce savoir-faire pour permettre à l'industrie locale de répondre aux normes internationales actuelles et rendre ainsi ce pays attrayant pour les investisseurs internationaux. Cela devrait permettre d'assurer un emploi adéquat aux nombreuses personnes bien formées.
- L'atelier de mécanique deux-roues a reçu une moto supplémentaire et un bajaj (véhicule à trois roues) à des fins d'enseignement. Nous sommes convaincus que les machines et les équipements dont nous disposons nous permettront de respecter le programme d'enseignement des mécaniciens moto. Nous veillons à ce que les apprentis soient bien préparés à un avenir réussi en tant que mécanicien moto.
- Grâce à la fondation Wyler-Andersson, nous avons pu nous procurer les machines et les outils nécessaires et adapter l'infrastructure.
- Dans notre école professionnelle également, nous soutenons les adolescents et les jeunes adultes issus de familles touchées par la pauvreté en réduisant les frais de scolarité ou en leur accordant un soutien complet. Il arrive régulièrement que des apprentis doivent interrompre leur formation sans notre aide, que ce soit pour des raisons familiales, des décès, des problèmes financiers, etc. Nous sommes très reconnaissants pour le soutien de notre membre ONG Margaret Mkandawire. En collaboration avec les enseignants concernés, elle cherche toujours une solution et établit un plan de financement personnel. Il est remarquable que des enseignants et même notre directrice hébergent gratuitement des apprentis de notre école professionnelle.
- Les apprentis soutenus s'engagent à aider en dehors des heures de cours en effectuant des travaux à la boulangerie, dans le jardin potager ou en nettoyant.



Cours de méthodologie didactique, organisé par la Vocational Education Training Center Authority (VETA)

Les deux enseignants Athumani (électricien) et Herbert (installateur sanitaire) ont suivi le cours de méthodologie didactique à Dar es Salaam et en sont revenus enthousiastes. Ils ont appris énormément de choses qui seront d'une grande importance pour notre école professionnelle. Un cours interne avec tous les enseignants est prévu. Ils auront l'occasion de présenter une synthèse de ce qu'ils ont appris.

Séminaire sur l'orientation professionnelle

Le 28 avril, nous avons eu le plaisir d'accueillir Madame Elisia Mandara dans notre école professionnelle pour une conférence des



tinée aux apprentis de deuxième année. Les thèmes suivants ont été présentés et discutés: aider au développement professionnel, identifier ses propres capacités, découvrir ses intérêts et ses besoins, acquérir des connaissances sur le monde du travail (c'est-à-dire l'emploi, le travail indépendant et le bénévolat), évaluer ses capacités et ses intérêts, trouver des sources d'information sur les métiers, déterminer les prochaines étapes.

Ecole secondaire Classes de répétition

11 élèves provenant d'écoles externes répètent leurs études secondaires chez nous pour passer l'examen national des deuxième et quatrième années du secondaire.

Tuwapende Charity Golf Trophy du 24 avril 2023

Pour la 13e fois, nous avons eu le plaisir d'organiser notre Tuwapende Charity Golf Trophy le 24 avril 2023 sur le magnifique terrain de golf de Payerne et d'accueillir 94 participants de bonne humeur. Le temps ayant été de la partie, nous avons passé un magnifique après-midi et une belle soirée avec de nombreuses discussions intéressantes et de précieuses rencontres. Nous remercions les golfeurs et golfeuses pour leur confiance dans nos activités en Tanzanie. Les recettes du tournoi représentent à nouveau un montant important pour notre Fondation. Nous l'utiliserons pour la construction de l'école enfantine et de la crèche. Comme ces 12 dernières années, les green fees nous ont été offerts par Stéphane Rapin, le directeur du golf de Payerne. Nous remercions chaleureusement Stéphane pour son soutien généreux et partenarial.

Nous avons également eu le plaisir d'accueillir à Payerne Patrick Stumm, photographe de Zurich. Il nous a accompagnés pendant la manifestation et a pris des photos professionnelles pendant le tournoi.

Un grand merci!

On nous est très reconnaissant pour toutes nos activités sur place. Qu'il s'agisse de mots d'appréciation des autorités et des parents, de commentaires d'enfants, de jeunes et d'apprentis reconnaissants, etc. Tous nos collaborateurs sont heureux de contribuer à la bonne marche de nos écoles et de notre orphelinat. Le bien-être des enfants, des adolescents et des jeunes adultes est au centre des préoccupations de tous les intéressés.

Nous remercions chaleureusement nos collaborateurs sur place. Nous apprécions beaucoup leur engagement exemplaire.

Notre directrice dispose d'un bon réseau et dirige nos écoles avec beaucoup de talent et de connaissances pédagogiques. Nous sommes toujours informés sur les écoles, l'orphelinat et les projets en cours.

Au nom du conseil de fondation, de tous les parents, des élèves, des apprenants et de la famille Tuwapende Watoto, je remercie chaleureusement les donateurs et donatrices privés, nombreux et de longue date, les associations et organisations, la fondation Dr Rau et EDU-Mustache. Ce soutien très apprécié nous permet d'encadrer avec amour et de bien former les enfants et les jeunes adultes de la famille Tuwapende Watoto et d'encourager les élèves issus de familles touchées par la pauvreté.

Grâce au soutien très généreux de la Fondation pour l'aide à l'enfance du personnel de Swissair, de la Fédération des coopératives Migros, de la Fondation Gertrude Hirzel, de la Fondation Tarom, de la Fondation Tibetania, de la Fondation Wyler-Andersson, du Golf de Payerne, de l'association „Formation contre la pauvreté“, de la Fondation atDta Hilfe zur Selbsthilfe, de Frauenfeld 2 Stunden Lauf, de IMS Sport SA, du Kiwanis Club Interlaken et des Odd Fellows Baden, nous avons pu réaliser nos projets en 2022 et 2023. Nous les remercions chaleureusement pour cette aide exceptionnelle.

Au nom du conseil de fondation, je remercie chaleureusement les membres de nos ONG et du conseil de fondation, les ambassadeurs Tuwapende Watoto et les volontaires pour les nombreuses heures de travail bénévole qu'ils effectuent en faveur de notre fondation. Nous apprécions beaucoup leur engagement admirable et leur précieux soutien.

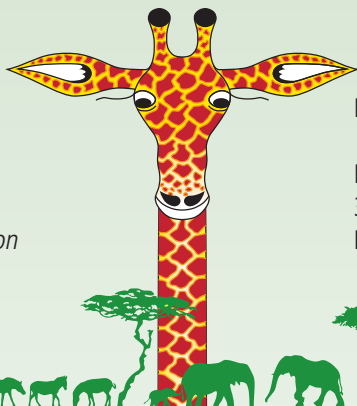
Chers donateurs et donatrices, votre aide nous permet d'accomplir de grandes choses à petite échelle. Je vous remercie chaleureusement de la confiance témoignée. Vos dons continueront d'être utilisés à bon escient, avec respect et parcimonie.



Avec mes meilleures salutations

Ruth Bütikofer

Ruth Bütikofer,
Présidente du conseil de fondation



Notre relation bancaire:

Banque Cantonale Bernoise SA,
3001 Berne
IBAN: CH70 0079 0016 9421 3324 5



Notre orphelinat et nos écoles se trouvent à Bunju B, entre Dar es Salaam et Bagamoyo.

Link: -6°37'44.78", +39°5'3.41"